



Distr.
LIMITED

A/C.2/54/L.23
5 November 1999
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят четвертая сессия
ВТОРОЙ КОМИТЕТ
Пункт 100(f) повестки дня
ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА И УСТОЙЧИВОЕ РАЗВИТИЕ:
ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ РЕШЕНИЙ ГЛОБАЛЬНОЙ
КОНФЕРЕНЦИИ ПО УСТОЙЧИВОМУ РАЗВИТИЮ
МАЛЫХ ОСТРОВНЫХ РАЗВИВАЮЩИХСЯ
ГОСУДАРСТВ

Гайана*: проект резолюции

Осуществление решений Глобальной конференции по устойчивому развитию
малых островных развивающихся государств

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 49/122 от 19 декабря 1994 года о Глобальной конференции по устойчивому развитию малых островных развивающихся государств,

ссылаясь также на свои резолюции 51/183 от 16 декабря 1996 года, 52/202 от 18 декабря 1997 года и 53/189 от 15 декабря 1998 года,

признавая, что малые островные развивающиеся государства сталкиваются с особыми трудностями и факторами уязвимости как экологического, так и экономического характера при осуществлении своих усилий по достижению устойчивого развития,

* От имени группы государств - членов Организации Объединенных Наций, входящих в Группу 77, и Китая.

ссылаясь на Декларацию¹ и обзорный документ², принятые Генеральной Ассамблеей на ее двадцать второй специальной сессии,

отмечая прилагаемые на национальном и региональном уровнях значительные усилия и необходимость их дополнения действенной финансовой поддержкой со стороны международного сообщества,

памятуя о тех более 300 проектах, которые были представлены на предмет финансирования в контексте осуществления Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств³ на совещании представителей доноров и малых островных развивающихся государств, состоявшемся 24–26 февраля 1999 года,

1. вновь подтверждает важное значение эффективного осуществления положений Декларации¹ и обзорного документа², принятых Генеральной Ассамблеей на ее двадцать второй специальной сессии;

2. просит Генерального секретаря препроводить Декларацию и обзорный документ, принятые Генеральной Ассамблеей на ее двадцать второй специальной сессии, различным органам системы Организации Объединенных Наций и региональным комиссиям и организациям с учетом определенных в обзорном документе областей, требующих осуществления приоритетных мер, и настоятельно призывает их предпринять действия, необходимые для их дальнейшего осуществления и принятия эффективных последующих мер;

3. призывает правительства, региональные комиссии и организации и другие межправительственные организации принять к сведению определенные в обзорном документе области, требующие осуществления приоритетных мер, и настоятельно призывает их предпринять действия, необходимые для дальнейшего осуществления Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств³ и принятия эффективных последующих мер в связи с ней;

4. призывает далее все заинтересованные стороны, в частности местные общины, неправительственные организации и частный сектор, предпринять шаги, необходимые для дальнейшего осуществления Программы действий и принятия эффективных последующих мер в связи с ней;

5. подчеркивает необходимость предоставления достаточных ресурсов для дальнейшего осуществления Программы действий;

6. настоятельно призывает Секретариат Организации Объединенных Наций, Конференцию Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и другие соответствующие международные организации прилагать усилия в целях скорейшего завершения их деятельности по

¹ См. резолюцию S-22/2, приложение.

² Там же.

³ Доклад Глобальной конференции по устойчивому развитию малых островных развивающихся государств, Бриджтаун, Барбадос, 25 апреля – 6 мая 1994 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.94.I.18 и исправление), глава I, резолюция 1, приложение II.

разработке индекса уязвимости малых островных развивающихся государств и настоятельно призывает Комитет по политике в области развития провести обзор критериев отнесения стран к числу наименее развитых для рассмотрения и принятия решения Генеральной Ассамблеей;

7. призывает Конференцию Организации Объединенных Наций по торговле и развитию в полной мере учитывать в своей работе Декларацию и обзорный документ, принятые Генеральной Ассамблеей на ее двадцать второй специальной сессии, в том числе в ходе подготовки к десятой сессии ЮНКТАД;

8. предлагает Комиссии по устойчивому развитию обеспечить включение в свою текущую и будущую программы работы вопросов, касающихся дальнейшего осуществления Программы действий, с учетом доклада Генеральной Ассамблеи о работе ее двадцать второй специальной сессии⁴;

9. постановляет включать в предварительную повестку дня будущих сессий в рамках пункта, озаглавленного "Окружающая среда и устойчивое развитие", подпункт, озаглавленный "Дальнейшее осуществление Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств";

10. просит Генерального секретаря представлять ей на будущих сессиях всеобъемлющий доклад об осуществлении Программы действий.

⁴ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать вторая специальная сессия, Дополнение № 3 (A/S-22/___).